

NON-PAYMENT OF NEWLY PERMANENTLY APPOINTED EDUCATORS

The SAOU **urgently** request the assistance of our school principals for the following survey: The non-payment of newly permanently appointed PL1 educators; those who assumed duty from January 2015 – April 2015.

It would be appreciated if the following documents could be faxed to 0413640510 on or before Friday, **29 May 2015**:

1. A copy of the appointment letter
2. A copy of the educator's ID

NIE-BETALING VAN NUUT AANGESTELDE PERMANENTE ONDERWYSERS

Die SAOU versoek **dringend** die hulp van skoolhoofde ten opsigte van die volgende opname: Die nie-betaling van nuut aangestelde permanente posvlak 1-onderwysers wat diens aanvaar het van Januarie 2015 tot April 2015.

Dit sal waardeer word indien u die volgende dokumente voor of op Vrydag, **29 Mei 2015** kan faks na 0413640510:

1. 'n Kopie van die aanstellingsbrief
2. 'n Kopie van die onderwyser se ID

NATIONAL PROFESSIONAL DIPLOMA IN EDUCATION (NPDE) QUALIFICATION

The SAOU is aware of the fact that students and teachers are being informed by the district offices that the NPDE qualification is not a recognised qualification. We kindly request that those members who have been given this incorrect information please provide the office with the following information: **Name, Surname, School, District** by **Friday 29 May 2015**. (Fax: 041-3640510 or email: leannr@saou.co.za).

NASIONALE PROFESSIONELE ONDERWYSDIPLOMA (NPO) KWALIFIKASIE

Die SAOU is bewus van die feit dat studente en onderwysers verkeerdelik deur sommige distrikskantore ingelig word dat die NPO nie 'n erkende kwalifikasie is nie. Ons versoek daardie lede wat hierdie foutiewe inligting ontvang het, die SAOU-kantoor voor of op **29 Mei 2015** van die volgende inligting sal voorsien: **Naam, Van, Skool, Distrik**. (Faks: 041-3640510 of e-pos: leannr@saou.co.za).

CHOICE BETWEEN SAOU DIARY AND MEMBER OF A CORPORATE BUYING SCHEME

Kindly exercise your choice by **Friday, 29 May 2015**¹. Members who do not exercise their option will automatically be registered for the corporate buying scheme. Irrespective of where you live, you can benefit from the scheme. To view the benefits offered, log onto www.microsoft.rango.com. Sign in with guest@microsoft.com. The password is **password**.

KEUSE TUSSEN SAOU-DAGBOEK OF LIDMAATSKAP VAN 'N KOÖPERATIEWE KOOPSKEMA

Oefen asseblief u keuse uit voor of op **29 Mei 2015**¹. Lede wat nie 'n keuse uitoefen nie, sal outomaties vir die koöperatiewe koopskema geregistreer word. U kan die voordele van die koopskema geniet, ongeag waar u woonagtig is. Vir 'n oorsig van die voordele van die skema gaan na www.microsoft.rango.com. Teken in met guest@microsoft.com. Die wagwoord is **password**.

SAOU APP

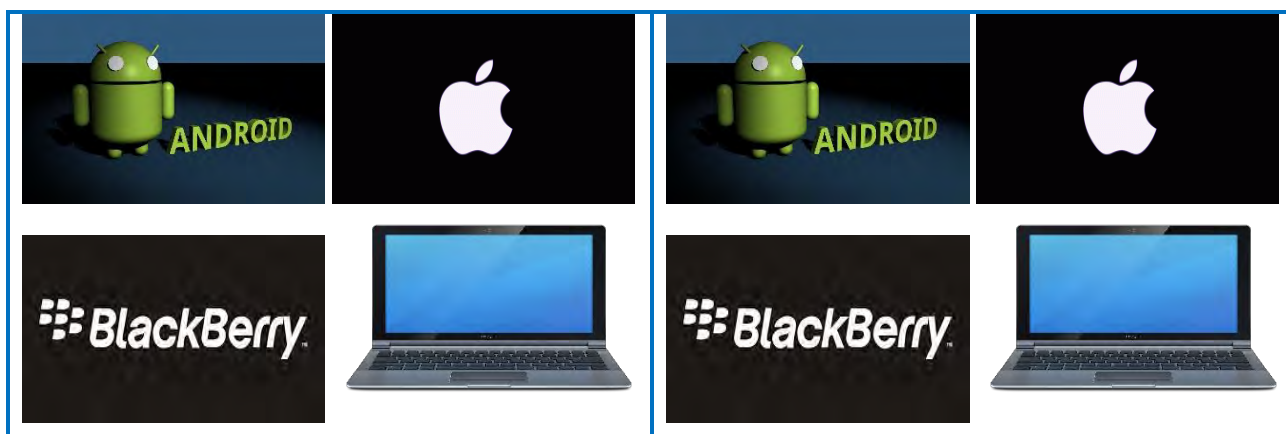
Please remember to download the SAOU App to receive the latest news. The app is available for all operating system platforms. Just click the relevant icon below for [instructions](#)² to download.

SAOU-TOEP

Onthou om, indien u dit nog nie gedoen het nie, die SAOU-toep af te laai. Dis beskikbaar vir die meeste selfone, tablette en rekenaars. Klik net die toepaslike handelsmerk hieronder vir [aflaai-instrukties](#)².

¹ <http://www.saou.co.za/wp-content/uploads/2015/02/SAOU-Nuusbrief-24-Newsletter-2015-22Mei2015.pdf>

² <http://www.saou.co.za/saou-application-app/>



CONTACT DETAILS OF SCHOOL REPRESENTATIVES

There is very important information concerning all members that will be communicated in the coming weeks. We would like to ensure that we have the correct contact information of all School Representatives on our database. Please [click here](#)³ to update your details.

KONTAKBESONDERHEDE VAN SKOOLVERTEENWOORDIGERS

Daar is belangrike inligting wat in die nabye toekoms aan skole gestuur sal word. Ons wil dus graag seker maak dat ons kontakbesonderhede van ons skoolverteenvoordigers korrek is. [Klik asseblief hier](#)³ en stuur u kontakbesonderhede aan ons.

MEMBERSHIP AND THE CHANGE OF MEMBERSHIP STATUS

- If you have converted from a SGB post to a Departmental post and have not yet completed the Departmental membership form, [click here](#)⁴ to download the membership form.
- The same link is applicable for new applications for membership too.

LIDMAATSKAP EN DIE VERANDERING VAN LIDMAATSKAPSTATUS

- Indien u aanstelling verander het van beheer-liggaam na departementeel en u het nog nie die departementele lidmaatskapaansoekvorm voltooi nie, [klik hier](#)⁴ om die vorm af te laai.
- Dieselfde skakel is van toepassing vir nuwe lidmaatskapaansoeke.

EMAIL AND SMS COMMUNICATION

All SAOU members: If you not receiving emails and/or SMSs from the SAOU from time to time, please submit these contact details so that we can update our distribution list. Just [click here](#)⁵ to do that.

E-POS- EN SMS-KOMMUNIKASIE

Alle SAOU-lede: Indien u nie gereeld e-posse en SMS'e van die SAOU ontvang nie, stuur asseblief weer vir ons u kontakbesonderhede sodat ons ons verspreidingslys kan updateer. [Klik hier](#)⁵ om dit te doen.

DATES TO REMEMBER

- **Pre-primary Interest Group**⁶ at Mount Pleasant Primary School (Port Elizabeth): 30 May 2015
- **Barriers to Learning Interest Group**⁷ at Beaconhurst School (East London): 30 May 2015
- **Barriers to Learning Interest Group**⁷ at Walmer-West Primary School (PE): 6 June 2015
- **Orientation Session For Beginner Teachers**⁸ at Aliwal North Primary School: Monday, 8 June 2015

BELANGRIKE DATUMS

- **Pre-primêre Belangegroep**⁶ te Laerskool Mount Pleasant (Port Elizabeth): 30 Mei 2015
- **Leerhindernisse-belangegroep**⁷ te Hoërskool Beaconhurst (Oos-Londen): 30 Mei 2015
- **Leerhindernisse-belangegroep**⁷ te Laerskool Walmer-Wes (Port Elizabeth): 6 Junie 2015
- **Oriënteringssessie vir Beginneronderwysers**⁸ te Laerskool Aliwal-Noord: Maandag, 8 Junie 2015

The SAOU - Setting the pace.

Die SAOU - Gee die pas aan.

³ <https://docs.google.com/forms/d/1j1ET4QQar2JdAlwT7Thjq6CDPobr4xjjhNHe9VfkVq8/viewform>

⁴ http://www.saou.co.za/images/stories/library/Oos_Kaap_2015/E_Nuus_News_9.pdf

⁵ https://docs.google.com/forms/d/1ntPVDJ_h-Qwih2rc3gHp2eWsc2Okv5sohiKtb08f4g0/viewform

⁶ <http://www.saou.co.za/wp-content/uploads/2014/03/E-Nuus-News-14.pdf>

⁷ <http://www.saou.co.za/wp-content/uploads/2014/03/E-Nuus-E-News-16.pdf>

⁸ <http://www.saou.co.za/wp-content/uploads/2014/03/E-Nuus-E-News-20.pdf>